

DOCUMENTS

INVENTARI DE L'ALQUERIA DE JAUME MASROIG (1491)

Maria Barceló Crespí / Carme Coll Font

Universitat de les Illes Balears / Arxiu del Regne de Mallorca

Resum: L'inventari de l'alqueria de Jaume Masroig, redactat l'any 1491, dona a conèixer les estances del casat, els estris agrícoles, l'aixovar domèstic així com els esclaus que hi habitaven i el bestiar que feia part de l'heretat. Tot plegat, ofereix el retrat d'una possessió mallorquina que, amb els anys, esdevindria una de les més emblemàtiques de la Serra de Tramuntana (Mallorca).

Paraules clau: Son Marroig, Deià, segle XV, inventari, possessió.

Abstract: The inventory of Jaume Masroig's hamlet was written in 1491. It details his inheritance, such as the houses' rooms, agricultural tools, household furnishings, as well as the slaves who lived there and the livestock included in the will. All in all, it is a portrait of a Majorcan manor house that has become over the years emblematic of the Tramuntana mountain range in Mallorca.

Key words: Son Marroig, Deià, fifteenth century, inventory, manor house.

A la segona meitat del segle XIX la possessió de son Marroig, a l'actual terme municipal de Deià, va ser adquirida per l'arxiduc Lluís Salvador d'Habsburg-Lorena. De llavors ençà adquirí una imatge senyorial admirada per milers de persones.

L'aspecte actual que ofereixen bona part dels casats de les possessions mallorquines són obra dels segles XVIII i XIX.

A l'edat mitjana no assoliren aquesta prestància amb què són reconegudes avui en dia. Efectivament, a la tardor medieval n'hi havia que tan sols disposaven dels espais per aixoplugar el bestiar i poca cosa més.

Gràcies als inventaris *post mortem* podem conèixer com eren les possessions d'antany.

De l'alqueria de Jaume Masroig (en el futur son Marroig) es conserva un inventari de 1491.

El casat constava de diverses estances com és ara entrada, celler, l'habitació de les dones que acudien a collir oliva, rebost, diverses cambres, cuina, tafona i altres. Tot ben fornit d'objectes propis de la vida quotidiana d'aleshores. Endemés no hi mancaven els esclaus ni el bestiar.

Transcripció

1491, març, 18.

Inventari dels béns de l'heretat de Jaume Masroig.

ARM, Prot. M-66, f. 196r-203r.

Die XVIII marcii anno a nativitate Domini MCCCCLXXXX primo.

In Dei nomine amen. Cum obdoli maculam evitandam omnemque fiandis suspicionem tollendam tutores curatores heredes fideicomissarii et omnes illi qui coram hereditatis alicuius vel bona aliqua gerere suscipiunt seu administrare inventarium seu reportorium de ipsis bonis et rebus conficere teneatur ne fraus videatur inesse vel eorum bona occultare. Idcirco ego Anthonius Masroig habitator parrochie Vallis de Muça in alqueria videlicet situata prope monasterium de Trinitat, filius Jacobi Masroig quondam senioris donatarius qui sum unacum Jacobo Masroig quondam, fratre meo, omnium bonorum dicti quondam Jacobi Masroig fratris mei volens predictam hereditatem dicti quondam patris nostri non est diu vita functi qui sibi usufructum retinnerat de vita sua non in consulte sed cum beneficio inventarii adhere et acceptare adeo ut tempore mee reddende rationis ultra vires hereditarias responderel non teneat nisi in quantum substantia eiusdem valeat et non ultra et ut etiam videatur que et qualia bona fuerunt inventa in hereditate dicti quondam patris noster comina ad huc michi et dicto pupillo heredi predicto et etiam ut beneficia inventarium conficientibus a jure indulta michi dicto curatori in integrum reserventur venerabili sante cru+cis signo precedente iuxta approbatam consuetudinem huius patrie Majoricarum facio presens inventarium seu reportorium de omnibus bonis et rebus predicte hereditatis dicti quondam patris nostri mobilibus et immobilibus michi et dicto heredi ut dictum est adhuc comunibus que ad stitum et manus meas pervenerunt in hunc qui sequitur modum.

E primerament atrobí en la dita heretat una alqueria ensemps ab los casals e terres e garrigas en aquella contíguas, vinya e ortals a hon lo dit difunt habitave ensemps ab mi dit Anthoni, infants e familia mia, situada en la parròquia de Vall de Muça prop lo monestir de Trinitat, tinguda sots alou del senyor abat de la Reyal ab los censals que aquella fa, confrontada e termenada segons en cartes² se conté. Dins la qual alqueria atrobí los béns mobles següents:

E primo atrobí en la entrada de la dita alqueria una taula larga de poll veyea e antiga ab sos petges ab dos banchs larchs ben usats e una cadira antiga e veyea.

Item hun lavemà de terra ab una cadena antich.

Item hun ymatge de nostra dona molt antich ab hun frontal listat dolent ab una lanta de vidra ab son gorniment.

Item hun plat gran de terra penjat a la³ paret de obra de Màlicha.

Item hun plat d'estany mitgenser penjat a la paret e hun bací de llautó poquet.

Item duas gerras de terra per tenir aygo e una sanayeta de portar peix.

Item quatre còvens de cullir olives entre bons e dolents.

1 Teneat, ratllat.

2 Segons en cartes, repetit.

3 Peret, ratllat.

Item en hun armari de la dita entrada tres ampollas de vidra mitgenses e quatre brocalls, tres ab peus e hun pla, quatre gots e una tassa e hun saler tot de vidra e hun satriy de vidra. Item hun pitxer d'estany e hun cadufó de aram ab broch.

Item una cuyera de argent ja usada.

Item una pala de forn ab alguns brujons.

Item atrobí en la dita entrade tres⁴ axades ja usades e una axada grossa ab brocha.

Item dos càvechs ja usats, dos gatzolls.

Item dos martells de paredar hun gros e hun poquet e unes tanalles de ferrer e hun martellet de ferrar.

Item una axa⁵ ben usada.

Item dues destrals una poqueta altra gran.

Item pos en inventari tres aradres dues de bous e una de bístias les quals yo dit Anthoni he fetes com les vellas sien disminuydes de la dita heretat e trencadas. És stat conegut són de la heretat.

Item dos jous per semblant que yo he fetes. És stat vist esser de la heretat.

Item hun dentalot⁶ tot trencat qui no val res.

Item dues axapetas de entrecavar.

Item tres reyas ja usades en què n-i ha una molt dolenta e dues aguyades dolentes ab sos restrells.

Item una podadora molt dolenta sens restrell e hun xorrach molt dolent.

Item una altra podadora gran vey e antiga molt dolenta.

Item hun banch larch vey adolador de uyastre.

Item dues trasegues e hun axenguer novenchas que yo dit Anthoni he fetes. És stat vist són de comú.

Item una scaleta de portar cayrats.

Item una scala molt vey e ab alguns scalons.

Item una altra scaleta vey e ab sis scalons.

Item una gerra oliera⁷ poqueta morischa fesa.

Item una gerrota foradada grossa per tenir aygo.

Item tres carebassetas per tenir vi.

Item una gaveta gran xapada per lo mig.

Item una perxa larga ab hun scasso per cassar perdius dolenta.

Item una taula de ciprés de que m fem post de pestar.

Item una altra post ample curta e podrida de pochavalor.

Item hun bast de bístia mular vey molt dolent ab dues sàries molt dolentas e duas cordas de garrotar e dues cadenas de bístia sotils.

Item dos paners veys de cullir olives.

Item hun morter de pedra mitgenser.

Item hun perell de tisoires de tondre vellas.

Item dues armellas de aradra ab hun pedrer de tirar pedra de fust vell.

Item una fitora de pascar morenes ab hun sachot de lana molt dolent e podrit.

⁴ Anyades, ratllat.

⁵ La síl·laba da d'axada, ratllat.

⁶ Tot, ratllat.

⁷ Altra, ratllat.

Item tres faus molt usades.

Item tres scarpres, una barrina poqueta e una aguya spardanyera ab hun mànech de fust.

Item hun ganxo de ferro per trencar lenya ab son mànech.

Item una alfàbia de tenor de sinch odres o aquen per tenir murques al sol.

En lo celler après.

Item atrobí en lo celler après lo pati les cozes següents:

Primo hun cup ab tres congregens de tenor de LX somades o aquen ab son follador e axeta.

Item una bota ab quatre congregens de olivera buyda de tenor de [en blanc] somades.

Item una altra botha encercolada ab cadira molt antiga de tenor de C quarters buyda.

Item una bota desfonada molt podrida e dolenta.

Item hun carratell de tenor de XXV quarters molt vey ab ayguades.

Item hun quartí de sis quarters vey.

Item hun librell de pestar blanch gran mitgenser.

Item dues portadores esgavellades e dolentas.

Item dues celles de bístia molt sotils e ben usades ab hun fre e hun speró tot usat.

Item una romana de ferro mitgenseira ab son piló.

Item hun picarolet sens batay ab son collar.

Item una alfabieta sens sol ben dolenta per fer bugada.

Item tres forques de ventar que diu lo dit Anthoni ell ha fetes matex. És stat vist són de comú.

Item una pala de molra olives molt dolenta e de poch valor.

Item hun arer ab ses aredores de canya ja usat.

Item una cadena de ferro de catius ab son collar de ferro.

Item una alfabieta de tenor de XXV quarters ab olives verdes.

Item una storota molt antiga pintada de spart morischa.

Item una alfàbia per tenir vi de tenor de L quarters o aquen mitge de vi de remost e altres vins. Diu lo dit Anthoni que lo vi és del delma que ell ha comprat del abat. És stat vist lo vi esser del dit Anthoni.

Item hun spiador per spiar stam, una gerreta⁸ per trascolar vi, una riscla de torn ab sa aguya de ferro molt dolenta e de poch valor.

Item dos carretells vinblanquers de tenor la hun de XV quarters l'altre de XXV o aquen la hun plen l'altre mig de vinblanch lo qual vinblanch diu lo dit Anthoni ell ha comprat del delma del abat com no sie de cuyta. És stat vist és del dit Anthoni.

Item una taya per pujar verema al cub.

Item una alfàbia per tenir vi de tenor de L quarters buyda.

Item dues alfabetas de tenor de XXV quarters cascuna o aquen buydes.

En la casa de las olivadores après.

Item atrobí en una casa après dita de las olivadores les cozes següents:

Primo una taulota molt vey redona sclafadota.

Item hun litot de posts per dites dones molt dolent.

Item XII simals de pell molt sotils⁹ qui no han servit.

Item hun litet de repòs encaxat desgornit molt sotil e de poch valor.

⁸ Gerre, ratllat.

⁹ E de poch valor, ratllat.

En una caseta après o rebost.

Item atrobí en una caseta o rebost après so qui-s segueix:

Primo una panera gran ab quatre peus per tenir pa antiga e molt vey a de dues cases ab unes debanadors veyas de canya.

Item hun puat vey e una olla per fer fogasses poqueta de terra.

Item una librella de terra mitgensera envernissade.

En la cambra après dels fadrins.

Item atrobí en una cambreta après dels fadrins so qui-s segueix:

Primo una alfàbia oliera axepada qui no és per tenir oli com totes les altres cosas fossen de mi dit Anthoni Masroig e dels fadrins qui hi dormen. És stat vist e conegut no haver-hi altre de comú.

En una cambreta dalt menys d'escala après.

Item atrobí en una cambreta dalt menys d'escala assò qui-segueix:

Primo una mitge quartera de fust feta a quatre cayres e hun almut e hun gabell (sic) vell e una barcella molt dolenta.

En la cambra après baixa a hon jeya lo prom e morí.

Item atrobí en la cambra après baixa a hon lo dit defunt jeya e finí sos dies açò qui-s segueix:

Primo hun litot encaxat molt vell de pi e corcquat blanch ab sa màrrega ab palla molt sotil ab hun trevesser de sach ple de palla de roba de li. No n-i havem trobade per quant jeya ab roba propera del dit Anthoni com no tenia nigun qui li fe-las.

Item devant lo dit lit hun artibanch molt vey de una caixa buyda.

Item atrobí una caixa après de alber vella ab algun poch de legum.

Item hun artibanch molt larch e corcquat de una caixa ab una tassa de vidra ample e hun paner de canyes vell menys de ansa.

Item una castanya de verduchs de vidra trencada.

Item dues bototes desfonades e menys de sércols podrides e de molt poch valor per tenir civada.

Item una berenguera sbrecade molt dolenta.

Item hun cadafet per tenir oli ab una lanta de vidra en hun armari ab una ampollota de vidra per tenir oli/ rosat menys de (...) coll.

Item unes manillas de ferro de catius.

Item hun banch de olivera curtet.

Item hun barral de vidra de tenor de III quarters ab serpayera de verduchs que comprà lo dit mon pare del encant del dit mon frare lo qual nom ha encara pagat. És stat conegut sie del dit Anthoni perquè no era pagat.

En la cuyna e pressora.

Item atrobí en la cuyna e pressora après la entrada assò qui-s segueix:

Primo atrobí una post prop la lar ample per seure e hun banch ab petges al hun cap.

Item dues storas fetas de carxull qui stan a la paret.

Item huns ferros grans ja usats per cuynar.

Item huns altres ferros petits molt dolents ab dos peus.

Item duas olles de coure la una de tenor de dos quarters de moltó l'altre de hun quarter de moltó o aquen fessa.

Item dues altres ollas de coure de tenor la una ab altre de VIII en VIII scudelles.

Item hun morter de coure ab sa mà poquet.

Item una caldera gran de fer bugada de tenor de set en vuyt quarteres ab sa ansa.

Item una altra caldera poqueta ab sa ansa ja usada.

Item hun caderonet (sic) foredat sens ansas e una casola poqueta de aram.

Item una pella ab sa giredora ab la part del mànech trencat.

Item quatre lumaners entre bons e sotils.

Item en hun scudeller entorn de una dotzena de scudellas entro bonas e dolentas.

Item quatre plats de terra ja ben usats comuns e una librelleta de terra.

Item hun morter de terra ab sa mà.

Item una olleta de terra e una cadufa de terra per traure vi.

Item pos en inventari una pastera ab sos petges la qual yo he feta fer de mon temps com la vella qui hi era sie destroyda. Ffonch conegut que no és de la heretat.

Item hun altra morteret de terra ab sa mà.

Item¹⁰ huns lavadors de ferro e hun forroy de ferro e hun sadàs ab hun sernador.

Item hun cossi plantat trencat, una carebassa per tenir sal.

Item una sanalla de palma per tenir farina de tenor de una barcella ja usada.

Item hun torn de canya e dues cuyeres de fust per cuynar.

Item una cullera de argent la qual se havie aturada lo dit mon pare.

Item una tasse plana de argent antiga la qual se havie aturada lo dit defunt en son testament e la qual m'a donada a mi dit Anthoni per mitjà del sényer en Pastor son cosin germà. Fonch conetgut fos del dit Anthoni per quant ja jurat que son pare le-y havie dada per certs diners havie pagats per aquell.

Item atrobí en la pressora après la cuyna una caldera de fer oli plantade de tenor de XXV quartans o aquen.

Item una portadora ben sotil per fer oli e una pela de sportins tots sclatats e molt veys.

Item¹¹ la viga ab tots sos arreus e truy e rotlo.

Item hun sach de cànnyem ben usat.

Item hun coxí molt dolent per molra e unas clucalas e hun¹² collar.

Item duas sarriotas molt dolentes e hun covenot per dar paya.

Item en una payssa après lo truy algun poch de paya de forment.

En la botiga après la pressora.

Item atrobí en la botiga après la pressora les cozes següents:

Primo sinch alfàbies grans olieres les quatre de tenor de cent encorta o aquen en què hi ha una fesa e l'altre de tenor de CXXV quartans o aquen en la una de las quals ha circha de una mesura de oli.

Item tres alfàbies de tenor de sinch en sis odres cascuna buydas.

Item deu alfàbies de tenor so és les VIII de VI en VII en odra cascuna e la una de XXV quartans o aquen en les quals havie circha de CLXXX quartans de oli entre totas del qual

10 Una, ratllat.

11 Vi, ratllat.

12 E hun covenot ple dar paya, ratllat.

oli na haver en Pere Ripoll LXXX quartans de oli que acomena en casa en vida de mon pare segons sab lo sényer en Jacme Gayart més ni la una somada de oli que vení a mn gendre en Johan Soler que presta per pagar les donas del cullir de aquest any. És stat vist que no ha a dar compte sinó de LXXXVI quartans com hage jurat que la resta era dels demunt dits. Item pos en inventari LXVIII quartans de oli he trets de la botiga e venut en Ciutat après mort del defunt so és de mon pare.

Item hun barrill ab hun poch de sardina.

Item pos en inventari la roba que tenia lo dit mon pare axí per son empriu com de vestir. Primo una flassada de lana cardada complida ja ben usada de Barcelona.

Item una vànova de obre comuna ja ben usada.

Item tovalles taulars largues ab listas blaves ja usades.

Item atrobí una¹³ capota negra molt sotil e dolenta e pel rases e veyá.

Item una altra capa de drap negra covinent quasi mitge capa.

Item hun barret doble de drap negra ben dolent lo qual no havie encare pagat a la heretat de hon lo havie comprat. És stat conegut non ha a dar rahó.

Item hun altre barret molt pus dolent negra e tot foredat de poca valor.

Item unas calsas de blanquet molt dolentes e apedassades.

Item unas sabates de moltó grossas ab hun parell de pahuchs de drap blanch tot ben usat e una camisa de bri e stopa oldana e huns panyos usats com l'altre camisa e panyos se'n hage aportat lo defunt.

Item una corretge de cuyro ab hun ganivet dolent spuntat.

Item hun gonell de drap negra ja ben usat faldat.

Item hun altre gipó gonell ab trinxá de drap negra de pochá valor.

Item hun gonell de drap burell ja ben usat feldat.¹⁴

Item pos en inventari les cartes en pregamí devall scrites que atrobí en la dita heretat.

Primo lo testament de'n Jaume Masroig pare del dit hereu fet en poder del discret en Berthomeu dez Puig, notari.

Item una carta de concambi feta entre lo dit quondam mon pare e en Johan Ferrer de una vinya ab la que tenia de la alqueria que nos possehim.

Item una altra carta de concambi feta entre en Pere Ferran menor e en Pere Rubert de una alqueria del dit Ferrà ab vinyas e hun tros de armàs del dit Pere Rubert.

Item una carta de venda de una alqueria situada a Dayà feta per en Pere Rubert e sa muller Vicensa an en Ffrancesch Morey per CLXX lliures.

Item altra carta de venda de una alqueria situada en Dayà ffeta pen Ffrancesch Morey an en Jacme Masroig d ela dita vall per CLXXX lliures.

Item lo spoli de la dona Anthonina muller mia ab mi dit Anthoni.

Item la donació feta per lo dit defunt nostro pare al dit quondam Jacme Masroig nostro frare de la meytat dels béns.

Item l'altra donació feta per lo dit mon pare de la altra meytat a mi dit Anthoni en contemplació del meu matrimoni.

Item quatre altres cartes en pregamí molt antigues.

¹³ Capa, ratllat.

¹⁴ Item, ratllat.

Die martis XXVI mensis aprilis anno predicto MCCCCLXXX primo.

Los die et any demunt dits los honrats en Bernat Claret de la parròquia de Vall de Muça avi maternal d'en Johan Masroig fill e hereu d'en Jaume¹⁵ Masroig menor de dies quondam per lo qual promet de¹⁶ haberi sots obligació de sos béns propis e del dit hereu de una part e n'Anthoni Masroig oncle paternal e curador testamentari de aquell dit Johan Masroig de la part altre, constituïts personalment ensemps ab los devall scrits en la alcharia de la dita heretat e del dit Anthoni Masroig per dar compliment e acabament al inventari demunt dit dels béns comuns de la dita heretat comensat per lo dit curador de grat en los dits noms per concòrdia entre ells feta de consentiment e voluntat dels honrats en Jordi Claret oncle maternal del dit pubil e d'en Johan Rotlan¹⁷ sogre del dit Anthoni Masroig hoc e d'en Jaume Pastor de Luchmajor de parentela e consanguinitat de las dites parts e ab decret del honorable en Ramon Rotlan, loctinent del batle del reverent abat de la Reyal de la dita vall de Dayà, donaren e atribuiren poder e facultat en los dits noms als demunt dits honrats en Jordi Claret e Johan Rotlan que ells abdosos puxen divisir tots aquells restants béns mobles de la heretat del prom en Jacme Masroig quondam pare lur los quals lo dit Anthoni havie cessats e recusats/ posar e metre en lo demunt dit inventari per ell principiat com pretengués aquells esser seus propis e no de la comunitat e lo dit hereu no haver-hi dret algú e açò mitgensant jurament evangelical per aquells prestador en poder del dit honrat batle de haver-se bé e diligentment iuxta lurs constièntias en fer la dita divisió per so que aquells divisits lo dit¹⁸ Anthoni puxe metre aquells en lo dit inventari permatent haver per ferm e agreuable tot so e quant per aquells serà fet e no contravenir-hi sots obligació so és lo dit en Bernat Claret de sos béns propis e del dit hereu e lo dit curador de sos béns propis. E per açò se imposaren pena de C liures aplicadores la meytat al fisch del senyor rey e l'altre meytat a la part obtemperant e obedient les dites cozes dels béns dels contrafahents havedores etc. largament renunciant e foren testimonis de les dites coses en Miquel Ripoll del rachó de Dayà e en Jacme Gayard e Barthomeu Rotlan de Luchalcari pus jove, habitants del dit loch.

E quasi aquí en continent los demunt dits divisidors prestaren lo demunt dit jurament evangelical en poder del dit honorable batle que se hauran bé e diligentment en fer la dita divisió segons demunt és dit iuxta lurs conscièntias.

E per semblant la dita hora matexa lo dit Anthoni Masroig curador demunt dit e la dona Anthònia sa muller prestaren semblant jurament evangelical en poder del dit honorable batle sots virtut del qual promateren que denunciaran en poder dels dits divisidors tots los béns e robes que ells tindran ne sebran qui sien de la dita heretat e per semblant si-s són pagats de diners lurs propis o de la dita heretat.

E quasi poch après los dits pròmens partidors continuant en fer la dita divisió dels béns a ells manifestats e denunciats per los dits marit e muller mitgensant lo dit jurament per aquells prestat divisiren e adjudicaren esser de la dita heretat del dit en Jacme Masroig quondam pus vell, los béns mobles e bestiar devall scrits e aquells esser mesos e posats

15 Claret, ratllat.

16 Rahó, ratllat.

17 Rotlan, ratllat.

18 An, ratllat.

en lo demunt dit inventari per aquell dit curador comensat tots los quals béns divisits de continent lo dit curador afegí e mes en lo dit inventari se segons se segueix:

E primo atrobí més avant yo dit curador en la dita heretat dos plats de stany hun poquet e hun altre mitgenser.

Item dos còvens de cullir olives ja usats.

Item un saler de vidra.

Item una axada mitgensera.

Item unas tanyelas molt dolentas qui no valen res.

Item una destral molt dolent (?) e strebacade grossa menys de mànech.

Item dos paners de bonetas ja usats.

Item una conqeta tota sclafada e foredada per fer segó de molt pocha valor tota forats.

Item unas tisores de tondre veyas de pocha valor ultra les que són ja demunt.

Item hun berral de vidra sens serpayera de tenor de hun quarter e mig o aquen.

Item duas salseras de terra verdas per tenir arrop.

Item una alfabieta de tenor de XVI fins en XVII quarters en la caseta o rebostet.

Item hun altre barral de vidra de tenor de hun quarter o aquen.

Item hun \peu/ de debanedores ab sa verga de ferro.

Item VIII quarteres de xexa devall lo lit de la mia cambra a hon jo jech.

Item atrobí en una cambre o sotol per tenir blat menys de scala entorn XII quarteres de xexa poch més o menys.

Item atrobí en una cambra après prop la cuyna les cozes següents:

Primo hun artibanquet vey de una caixa de pocha valor.

Item hun sadàs de serras vey.

Item hun paneret vey ab diversos trossos de ferramenta vey de pocha valor ab dos corns per¹⁹ cornar grans.

Item XVI torchabocas qui-s són fets de hun plech de tovallons qui s'és desfet qui era de la dita heretat.

Item unas stovalles listades veyas pisaneschas ab hun pedàs.

Item hun alembí ab sa cuberta.

Item atrobí més avant en la cuyna una caldera de tenor de tres quarters o aquen ab la ansa desfeta ja ben \usada e apedessada/.

Item atrobí més avant en la pressora una cassa de aram ben dolenta e sotil apedessada.

Item una coltellmenta beya de pocha valor que aportave lo prom.

Item una pell de cabra per cobrir odres dolenta.

Item dos cobribanchots tots scaxats e foredats de molt pocha valor com fossen tots sbrecats.

Item més atrobí en la botiga dos odres veys ben usats e hun cadaf de aram molt dolent.

Item atrobí hun axugamà de mitge cana listat ja ben usat e antich.

Lo bestiar.

Item atrobí en la dita²⁰ heretat lo bestiar següent:

Primo hun bou fumat de edat de XII fins en XIII anys.

Item hun altre bou fumat e stornat de edat de nou en X anys o aquen.

¹⁹ Conrar, ratllat.

²⁰ Botiga dos odres, ratllat.

Item hun altre bou per semblant fumat de edat de sinch fins en sis anys.

Item una vacha de pèl ros de edat de X en XII anys.

Item una altra vacha²¹ vacha de pèl lor ab hun vadell d ehun any de pèl vermell.

Item hun brau de pèl²² lor de edat de tres anys.

Item ventorn/ XII picarols entre bons e dolents entre los que aporten lo bestiar e los qui van per casa.

Item pos en inventari totes aquelles VII lliures o VIII o so que rebrà vera serà que deu l'honrat en Jaume de Canals a la heretat segons tenor de hun albarà scrit de sa mà les quals devia en hun sclau qui morí de dita heretat.

Hec et non alia bona inveni in dicta hereditate predicti quondam patris nostri protestar tamen et promito quod cum plura alia bona invenero in dicta hereditate vel ad scitu et manus meas pervenerunt illa incontinenti in hoc publico instrumento vel in alio redigi et scribi faciam omnibus dolo et fraude cessantibus et expulsis. Actum est hoc inventarium in predicta alqueria dicti quondam Jacobi Masroig die veneris decima octava mensis marcii anno a nativitate Domini millesimo quadringentesimo nonagesimo primo. Sig+num meum Anthonii Masroig curatoris predicti qui hec predictis omnibus laudo et firmo.

Testes huius rei sunt Jacobus Gayard habitator alquerie de Trinitat et Bartholomeus Rotlan de Luchalchari eius vicinus habitatores prope monasterium de Trinitat qui ad confectionem predicti inventarii fuerunt presentes convocati et appellati.

En après a XXVI de juny any sobrevingud MCCCCLXXXVI comparech devant mi demunt dit notari lo demunt dit honrat n'Anthoni Masroig, curador demunt dit, e ha request per mi dit notari esser continuat al peu del dit inventari com ell denuncia que ha trobades més avant en la dita heretat nou liures censals que fa cascun any a la dita heretat del dit quondam en Jacme Masroig lur pare en Gabriel Soler de la parròquia de Sóller en la festa de sant Bres per hun sclau comprà del dit son pare apellat Barthomeu de nació de moros.

21 Una altra, repetit.

22 Vermell, ratllat

